

# HERALDO ALAVÉS

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA TARDE

### SUSCRIPCIÓN:

Vitoria . . 1 mes . . 1,25 pesetas.  
 Provincias 3 meses . 5,00 >  
 id. 6 > 9,00 >  
 id. 1 año 16,00 >  
 Extranjero 1 > 40,00 francos.

Pago adelantado

Oficinas: Estación, 47

### INSERCIÓN:

Esquelas mortuorias 1.ª plana a una columna 10 pesetas; a dos, 20; a tres, 50; a cuatro, 100; a cinco, 200 y a seis, 500 pesetas.  
 Anuncios 1.ª plana, a la peseta línea; 3.ª, 0,25; 4.ª, 0,10; gacetas, 0,50; reclamos y comunicados, precios convencionales.

Pago adelantado

## Almacén de Vinos de Pedro Martínez ESTACION

Pongo en conocimiento de todos mis clientes y demás que quieran comprar vinos superiores de 13° a 14° a cinco pesetas y media la cántara y de 14° a 16° a seis pesetas y seis cincuenta, según clase, que garantizo clases y grados de los mencionados vinos. También hay blancos superiores.

**OBSERVACION.**—E-tos precios regirán para el que lleve 500 kilos como mínimum.

### Billetes de San Antón

Se venden en el Kiosco del Globo, Librería «La Prensa» Estación 2, y Biblioteca de la Estación del Norte a 25 céntimos uno.

### Retuerto y Rodríguez

Oculista del Hospicio y Asilo de las Nieves  
 CONSULTA DE 11 A 1 Y DE 3 A 4  
 POSTAS, 30-2.

## Vicente Pérez

### ULTRAMARINOS

#### POSTAS 12

**LIBROS MAYOR Y DIARIO**  
 Se venden por mitad de su valor. HERALDO ALAVÉS.

### Cabinete Eléctrico de Massage

Tratamiento especial para el reumatismo, obesidad, esterilidad del estómago, estreñimiento, parálisis y neuralgias.  
 Massage manual vibratorio eléctrico.—Massage aplicado a la belleza.—Duplicación eléctrica, éxito seguro.  
**Servicio a domicilio**  
 ESTACION 23, 1.

**La Agenda de familia para 1911**  
 editada por «El Pueblo Vasco» se halla de venta en la librería «La Prensa» y Kiosco del Globo al precio de una peseta.

## Pedro Domecq

### JEREZ DE LA FRONTERA

Casa fundada en 1730  
 Vinos y aguardientes estilo Cognac  
 Representante en Alava: JOSÉ VICENTE DE JETANUR  
 Independencia 8, VITORIA

**SABANONES**  
 Los no ulcerados desaparecen en dos días con la fricción balsámica de ARAMBURU

**BARAJUAN**  
 Practicante-callista  
 ESTACION 23, 1.º—Servicio a domicilio

## Pan de gluten

Las eminencias médicas lo recomiendan eficazmente para los diabéticos y delicados de estómago por su fácil digestión.  
 De venta: Ultramarinos Julián Zarate, m. j. s. | 11-6

DEL DIA

## CONFESIÓN

Canalejas, a quien vemos como caudillo guerrero en los fotogramas que recorren su excursión por Africa, sigue en su charla inoportuna.  
 Su última confesión es, grave, gravísima.  
 ¡Recordemos—dicen que ha dicho textualmente—nuestra historia colonial: la supresión del ejército, tropezó siempre, con la pillería civil!  
 Ahí tenemos, en pocas palabras, el proceso desolador de nuestra administración civil en las colonias españolas. Quien así habla, debe conocer a fondo la ignominiosa verdad. Canalejas lleva muchos años en la vida política y cosa de políticos fue la de sostener pillería civil, para que naciese el odio a España y la rebelión contra el dominio nuestro.  
 La ferocidad, brutal, de Canalejas, no es mas que una confirmación de lo que todos sabemos. Pero la gravedad de tal confesión está en que Canalejas reconoce implícitamente que es la enemiga imposible, que de volver a tener expansión colonial, volveremos también al vicio de organizar pillerías civiles y por eso Canalejas confiesa su impotencia para poder dar a nuestras nuevas posesiones coloniales una administración civil ordenada, limpia, recta. Solo el ejército puede garantizar en Africa una dominación que no sea para desprestigiar nuestro y para encender enojos entre los indígenas.  
 Y esto que es verdad, constituye para nosotros, para los militaristas, para los que vemos en el Ejército el sostén robusto de la Patria, una satisfacción por-

Por eso sabemos nosotros y sabe todo el pueblo, que el causante de que no se den conciertos públicos como era costumbre, es el Alcalde, pues la mayoría del Ayuntamiento acordó contratar a la Banda, no en la forma que el señor Serdán quería, sino en la que parece más aceptable a los concejales y justo es que impere el criterio de la mayoría, ahora que tenemos en el poder esa antorcha de la democracia, cuando la manera de pensar de los concejales tradicionalistas no perjudica a nadie.  
 Echese, la culpa de la falta de sesiones musicales a quien en realidad la tiene; al Alcalde.

### Un anónimo

Hoy ha llegado a nuestro poder un alegato contra el informe último emitido por los letrados señores González de Heredia y Oñalora, sobre la cuestión de las aguas, alegato escrito en cuartillas de papel de barba y con máquina.  
 Firma el documento *El Licenciado Justines* y nos ha de dispensar el tal *Licenciado* que no publiquemos su trabajo, porque tenemos hecho propósito de no insertar documento que no esté firmado por persona real y verdadera.

Hay casos, en los cuales los colaboradores espontáneos, no quieren que el público conozca sus nombres y nosotros nos los callamos, aunque siempre hemos de conocerlos.

Esto puede hacer el *Licenciado* si es que tiene mucho afán de que su réplica sea puesta en estas planas. Diganos quien es y aquí guardaremos el incógnito. Mientras esto no suceda, no podemos complacer a *Justines* en su pretensión.

Claro es, que una vez sabido el nombre de pila y los apellidos del *Licenciado*, publicaremos su documento con una condición; con la de que *La Libertad* hiciese lo propio si los señores González de Heredia y Oñalora se sentían con humor de contestar al desconocido *Justines*. Porque danes en la nariz que *El licenciado Justines* y *La Libertad* deben ser amigos, pero muy amigos.  
 Conque conocida la persona y admitida la condición, no hay inconveniente en publicar el documento anónimo.  
 Mas generosos, imposible.

## La sesión extraordinaria de ayer

A las cinco de la tarde y bajo la presidencia del señor Serdán y con asistencia de los concejales señores Muñozcan, Azañón, Díaz-Pardo, Lafuente, Sarralde, Landa (M.), Hernández, Peña, Zuazo, Jaca, Dans, Quiroga, Landa (N.), González de Zárate, Valle y Herrero.

El objeto de la sesión era dar cuenta del dictamen emitido por los letrados señores Oñalora y González de Heredia en el asunto que les encomendó el Ayuntamiento en su última sesión y referenda a la plaza de escribiente de contaduría concedida a don Ignacio Delgado.  
 Tras breve discurso fué aprobado el dictamen de los citados letrados, acordando el Ayuntamiento por 11 votos contra 6 ir en alzada contra el acuerdo del Gobernador civil que revocó dicho nombramiento.

Votaron en pró del dictamen los concejales señores Muñozcan, Azañón, Lafuente, Sarralde, Díaz-Pardo, Landa (M.), Landa (N.), Hernández, Peña, Zuazo y Valle y en contra los señores señores Dans, Jaca, Quiroga, González de Zárate, Herrero y Alcalde presidente.  
 Y no habiendo mas asuntos de que tratar se levantó la sesión a las cinco y cuarenta.

## Un aplauso

Mi particular amigo y paisano don Dionisio Preciado ha tenido la atención de enviarme como comprobante a sus observaciones meteorológicas, un boletín que a diario dedica a la defensa de la agricultura, ganadería y todas las industrias del país.

Mucho agradezco al señor Preciado el citado envío, y prométole firmemente adherirme a sus entusiasmos en tan importante ramo de la Física y propagar a la vez vaticinios entre mis amistades.

Los salvateranos que como yo conocemos los entusiasmos del señor Preciado en todo lo que afecta a las ciencias y particularmente a las de observación, no nos debe de extrañar que aparezca desde hace algún tiempo entregado a desentrañar problemas tan importantes para el agricultor y ganadero como para las clases sociales todas, pues no debemos dudar que nuestro estado físico y moral depende muchas veces del estado atmosférico.

Por esta razón nuestro mal humor se equilibra con el tiempo, cuando éste permanece lluvioso y triston influyendo desfavorablemente en el estado de la salud pública los cambios bruscos de temporal.

El como los demás seres vivientes, testigos somos de las variaciones atmosféricas desde que nuestro nacimiento nos sumergió en la inmensa capa que nos envuelve.

Sus estudios en el observatorio de la villa de Salvatierra, me parecen muy acertados hasta la fecha. De aquí que sus vaticinios se cumplan casi siempre en todas sus partes y se haya visto bien por mera curiosidad ó por lo que sea, a lanzar a la publicidad por anuncios en la prensa ó por betunes particulares, tan importantes pronósticos.

S. A.

**La música**  
 Seguimos sin conciertos musicales de la Banda de «Santa Cecilia», porque así se le antoja al Alcalde, que prefiere que los pobres músicos de dicha institución no cobren, a no salir con la suya.

### Cosas de aquí

## El asunto de las aguas

VII

*Don Manuel Saiz de Quejana y González del Pozo, licenciado en Derecho civil y Canónico y secretario del Excmo. Ayuntamiento de la ciudad de Vitoria.*  
**Certifico:** Que en el libro de actas de las sesiones celebradas por el Excmo. Ayuntamiento durante el cuarto trimestre del corriente año y en la correspondiente a la celebrada el día 24 de Noviembre último inserta al folio 54 y siguientes existe entre otros el siguiente acuerdo:

«Dióse lectura de un dictamen de la Comisión de Hacienda, que quedó sobre la mesa en la sesión última informando en el dictamen emitido por los Letrados don José y don Eduardo González Heredia, en la instancia deducida por la Sociedad «Schneider y Compañía» con fecha tres de Septiembre último, en cuyo dictamen propone la Comisión que el Ayuntamiento se sirva acordar lo siguiente:—Primero: Desestimar las pretensiones deducidas por la Sociedad Schneider y Compañía en su escrito de tres de Septiembre del corriente año.—Segundo: Que al Excmo. Ayuntamiento le corresponde exclusivamente entender, por medio de los acuerdos que estime oportunos en el contrato sobre traida de aguas y alcantarillado, siendo el señor Alcalde meroente ejecutor de dichos acuerdos.—Tercero: Declarar que la providencia de la Alcaldía, a que se refiere el mencionado escrito, ordenando el abono de los intereses de la fianza metálica que V. E. acordó quedara en su beneficio, por sus acuerdos de dos de Junio de mil novecientos nueve, es de la exclusiva y personal responsabilidad del señor Alcalde, y no puede surtir efectos de ninguna clase, por no haber recaído acuerdo de la Corporación municipal que ni siquiera tenía conocimiento de tal providencia; y Cuarto: Que si V. E. adopta los acuerdos propuestos procede dar traslado de ellos a la Sociedad Schneider y Compañía como contestación a su escrito de tres de Septiembre próximo pasado.

El señor Alcalde Presidente dispuso se procediera a votar el dictamen, y hecho así, y verificada votación nominal fué aprobado el dictamen por dieciséis votos contra tres, en la siguiente forma: Señores que dijeron Sí: Muñozcan, la Fuente, Díaz de Sarralde, Murga, Rodrigo, Landa (D. M.), Azañón, Peña, Ruiz de Zuazo, Valle, González Herrero, Landa (D. N.), Mataueca, Aguirre, Oñalora, Díaz Pardo.—Total, 16.  
 Señores que dijeron No: Alcalde Presidente, Tolosana, Aniel.—Total, 3.  
 El señor Tolosana al que se adhirió con los demás señores de la minoría en la precedente votación, fundó su voto en que el dictamen de los Letrados, resulta algo ambiguo en lo que respecta a la responsabilidad que puede alcanzarse a los señores Concejales, por incumplimiento de lo resuelto por la Superintendencia, agregando el señor Alcalde Presidente que la resolución gubernativa es ejecutiva, estando obligados SS. SS. a darle cumplimiento.  
 Y para que consta de este convega, expido la presente visada por el señor Alcalde Presidente y con el sello que usa el Ayuntamiento en Vitoria a trece de Diciembre de mil novecientos diez. V. B.—Eulogio Serdán, Manuel S. de Quejana.

## Correo de la provincia

De nuestro corresponsal

### Murguía

Tenemos un tiempo extremadamente frío; la nieve lo cubre todo dando a los montes y valles un verdadero tinte invernal y melancólico; las fuertes heladas nocturnas impidieron que nos abandonara la primera nevada y sobre esta capa ha caído la segunda, tomando ésta tan imponentes proporciones que impide en absoluto la circulación de coches y carros, viéndose solo transitar por carreteras y caminos a aquellas personas a las cuales una apremiante necesidad les obliga a salir de sus casas, pues el frío elemento convida a estar junto a los rojizos tizones. El coche correo que el viernes salió en dirección a Vitoria, tuvo que valerse de dos parejas de bueyes para poder subir el alto Ayudín, donde las ruedas del vehículo quedaban enterradas entre la nieve, costando esfuerzos sobrehumanos poder dominar la cumbre; desde esa día la correspondencia viene por Izarra.

Ha sido derribado el año y gigantesco roble que desde tiempo inmemorial estaba junto a la fuente en la plaza de esta villa. En esta misma plaza se proyectan llevar a cabo varias mejoras referentes a arreglo del pavimento y colocación de algunas acacias y bancos de paseo, con lo que cambiará de aspecto este lugar, el más céntrico y concurrido de Murguía. Para la realización de estas obras se ha obtenido el competente permiso de la Diputación provincial, y dado el público anhelo de este vecindario en favor de tales mejoras, no es difícil augurar que pronto hemos de ver convertido en hecho este proyecto.

No obstante lo desapacible del tiempo, hoy los niños de esta villa, siguiendo tradicional costumbre, recorren las casas de sus moradores cantando antigua y mal rimada estrofa; van precedidos de un pequeño estandarte al que ellos llaman «banderilla» y del cual cuelgan mil cintajos de abigarrados colores; con el dinero que recolectan pre-

paran una merienda que celebran por la tarde en casa de uno de sus colegas. Esta fiesta por una vieja usanza se ha de celebrar precisamente en uno de los domingos del mes de Enero, aunque el tiempo no convida a ello como sucede hoy.

Son varios los labradores de este valle que han dado sus nombres para ir en compañía de nuestro arcipreste a Durango, con objeto de hacer ejercicios espirituales, en la casa que la Compañía de Jesús tiene allí instalada, para dar ejercicios a la clase obrera. Sería muy de desear que el celo demostrase por este digno sacerdote, se viera coronado por el éxito más lisonjero.  
 15-1-1911.

## Aires de fuera

Todo progresa

Es indudable que la rueda del progreso gira con vertiginosa rapidez, y lo mismo se progresa en las artes, ciencias etc., como en el arte de robar.

Por más que aquí, en España, este arte no ha progresado gran cosa, sin duda debido, a que a nuestros respetables y respetados raudales les va divinamente con la táctica y procedimientos del tiempo de la Nanita, pues no les faltan inocentes a los que dárseles con el «tímo del portugués», «el cambio» ó el tímo del entierro, de todos conocidos menos, como diría Gadeón, de los que son víctimas de ellos.

Y como es una obra de caridad enseñar al que no sabe voy a trasladar a estas columnas dos casos de robo que no dejan de ser ingeniosos y originales.

Esto sucede en la vecina república. Un individuo que tiene por oficio apoderarse de lo ajeno recorre las estaciones del ferrocarril con una maleta en la mano como si fuera un viajero, pero la maleta está completamente vacía y le falta el asiento. Entre las maletas que hay en el andén busca una que tenga las mismas dimensiones que la suya y encontrada echa encima la suya y tranquilamente sin ser molestado toma las de villadiego.

Y ahora vamos con el otro. Hace pocos días un inspector de policía vió a una mujer que en una tienda recogía a escondidas varios objetos y los hacia desaparecer en un paraguas.

«Bien está,—dijo el inspector,—como está lloviendo al salir abrirá el paraguas y la cogerá con el cuerpo del delito.

Efectivamente sale la ladrona, abre su paraguas, y ¡oh desilusión! no cayó nada. El policía se arrojó sobre ella, se apoderó del paraguas, lo examinó, y averiguó que este ingenioso accesorio estaba forrado de babilios que entreabrían cuando aquel estaba cerrado, se apretaban cuando se abría.

La ladrona fué como es natural a la inspección... Esperamos que su paraguas será depositado en el Museo de las Artes... porque como cosa ingeniosa de arte, si que es.

Y ahora debe de pedir patente de invención.

## Comisión Provincial

Sesión del día 16 de Enero de 1911

De conformidad con lo interesado por el señor Gobernador, presidente de la Junta provincial de Beneficencia de Alava, ordenar a la imprenta provincial la impresión de dos modelos que aquella Junta necesita.

Que se entregue al pueblo de Catadano el importe de un depósito que, procedente de recursos forestales, tiene en Tesorería de provincia, a fin de que pague varias obras locales realizadas y para las cuales fueron concedidos dichos recursos.  
 Devolver a su procedencia, para subsanar defectos, el expediente promovido por el pueblo de Andagoya para cerrar con alambre espinoso las orillas de la vía férrea queandan con su monte.

Aprobar el acta de remate de 9 chopos del monte común del pueblo de Tuesta, acordados equívocadamente.  
 Autorizar al pueblo de Otaza para cultivar un trozo de terreno común, con destino de sus productos al pago de la construcción de una escuela y casa para el maestro en el distrito escolar, é imponer a dicho pueblo la multa de 70 pesetas por haberse adelantado a cultivar el terreno en cuestión sin haber obtenido el competente permiso.

Aprobar las diligencias de marcación de materiales de maderamen de los respectivos montes comunes concedidos para repedición de edificios a don Domingo Vadillo, vecino de Bóveda, y a Anastasio Quintana, de Antofana.

Que para resolver el expediente promovido por la Junta administrativa de Espejo en solicitud de que se obligue a los particulares que tienen chopos plantados en terreno común, a que los derriben, para poder el pueblo hacer plantaciones, se oiga antes a los dueños de los chopos.

Imponer a varios vecinos de Bóveda que han cortado y extraído abusivamente leñas del monte de dicho pueblo, multas equivalentes al quintuplo del valor de lo extraído.

Sobreseer las diligencias instruidas con motivo de un incendio ocurrido en el monte de la villa de Añana, y que el terreno quemado quede vedado a la pasturación.

Aprobar el reparto de Hoja de hermandad del Ayuntamiento de Aramayo para el año actual.

Autorizar al Ayuntamiento de Arrazatarra para girar el reparto del déficit del presupuesto del año corriente, pe-

ro ajustándose en un todo a los artículos 104 y 105 de la Instrucción de impuestos.

Acceder a la instancia de don Santiago García, suplicando se interese a la alcaldía de Vitoria la resolución de varias denuncias formuladas por infracción del arancel de portazgos.

Aprobar las matriculas industriales de los Ayuntamientos de Aramayona, Alda y Mendoza formados para el 1910.

Ordenar al arrendatario del portazgo de Gamarra en el año 1910 que ingrese en Tesorería de provincia las 500 pesetas que por derechos de peaje le tiene satisfechas la empresa de automóviles entre Vitoria y Góñarri.

Eximir a don Eugenio Gómez, vecino de Corres, del pago de la cuota que se le exige por impuesto sobre transportes en 1910.

Desestimar la alzada de la encargada del portazgo de Urbina contra providencia de la Alcaldía de Villarreal, que eximió a don Jerónimo Sarría del pago de los derechos de peaje que se le reclamaban.

En la instancia de don Pablo Lejarazu, arrendatario del portazgo de Arriaga en 1910, suplicando se ordene a la alcaldía de Vitoria falle en la reclamación que tiene presentada contra don José Ramón Otazu sobre pago de peaje, manifestar al señor Lejarazu que para que la alcaldía pueda resolver, precisa concrete la de denuncia.

Aprobar con advertencias las cuentas municipales de los Ayuntamientos de Elburgo y Apellaniz, correspondientes al ejercicio de 1909.

Ordenar al Ayuntamiento de Oyón que remita el expediente relativo a la provisión del cargo de depositario del mismo, cuando fué nombrado don Nemesio Moneo, a fin de resolver lo procedente acerca de una liquidación practicada por dicho señor en 29 de Marzo de 1910, la cual no le admite la Corporación municipal.

Autorizar a la Junta de Caridad de Cigoitia, conforme lo tiene solicitado, para imponer 5.000 pesetas de sus fondos en la Caja de Ahorros del Ayuntamiento de Vitoria.

Aprobar el reparto de los concertados para pago del impuesto de viajeros y mercancías, con recorrido fijo, que ha de regir durante el año actual.

Sombreros y gorras para caballeros y niños  
 Véase el anuncio en 3.ª plana

## Junta de Caridad Vitoriana

Por iniciativa de nuestro amantísimo Prelado, secundada generosamente por el pueblo de Vitoria, se estableció aquella Junta en 14 de Diciembre de 1906, con el fin de socorrer a los pobres en la época del invierno, en la que, la indigencia del tiempo, hace mas aflictiva su situación.

Tomando por tante en consideración el temporal que atravesamos, cuya crudeza tal vez mas affigida la situación de aquellos que en años anteriores, la citada Junta en sesión de hoy, ha acordado socorrerles con raciones de pan y coquito, mientras duren las actuales circunstancias, contando como siempre con la inagotable caridad del pueblo de Vitoria.

Al efecto y a contar desde mañana se dará comienzo al reparto de bonos que recogerán los socorridos de los señores curas de las cuatro parroquias como encargados de distribuirlos entre sus feligreses respectivos.

Para llevar a efecto tan hermosa obra de caridad, queda abierta desde hoy la suscripción en las columnas de nuestro periódico, en los que se anotarán los nombres y cantidades de los donantes. Los donativos de cada uno, serán entregados a los citados curas de las cuatro parroquias, ó al señor Tesorero de la Junta don José Burgo, Estación 7, 1.º

El reparto de raciones, comenzará desde el próximo jueves.  
 Encabezan la suscripción:

|                           | PESETAS |
|---------------------------|---------|
| Nuestro venerable Prelado | 2.000   |
| El M. I. Sr. Deán         | 25      |
| Sr. Marqués de la Alameda | 25      |
| » Cura de San Miguel      | 25      |
| » » de San Pedro          | 25      |
| » » de San Vicente        | 25      |
| » » de Santa María        | 25      |
| Tesorero, señor Burgo     | 25      |
| Secretario, señor Lete    | 25      |
| Total                     | 2.200   |

Como siempre, las autoridades Eclesiásticas han respondido a sus impulsos de caridad cristiana, abriendo esta suscripción para alivio de los necesitados. Los pobres que sufren privaciones verán que nuestro queridísimo Prelado y demás que aparecen en la lista adjunta se acuerdan de ellos y cuando los que hablan de filantropía y derechos obrero les olvidan y abandonan, sale la Iglesia como madre amorosa a mitigar las estrecheces de la clase desheredada.

## DESDE MI ATALAYA

¡Somos felices!

¡Arriba los corazones! ¡Ya somos felices! Por fin ha arribado a puerto con toda felicidad, no obstante los bandazos sufridos en su dura y larga travesía, el cortejo ó por mejor decir la prensa de la villa y corte esperada por algunos con tanto ó más interés que un Premio de la Lotería.

Desde que mamá naturaleza empezó el *subotage* en la línea del Norte, hemos pasado días horribles los que por obligación tenemos el deber de informar al público,

En cuanto poníamos el pie en la calle se acercaba un ciudadano, y á las primeras de cambio, antes de dar los buenos días, le soltaba la preguntita de: ¿Cuándo llega el correo?—No ha venido el expreso?—Y ante nuestra rotunda negativa, salía el hombre de estampía echando chispas contra las imprevisoras compañías de ferrocarriles.

Ha habido lector durante estos días, en que ha faltado la, para ellos, verdadera prensa, que ni comía ni dormía, pensando en que le habían cortado el hilo de la... información del famoso crimen sensacional á orillas del Tajo, y en su calanturante cerebro formábase mil conjeturas sobre si sería de charol ó de basto cuero el zapato de la interfecta.

Otros ha habido que llegaban al casino y, como leones en su jaula, daban vueltas y más vueltas en derredor de la mesa en busca del periódico que no llegaba, y se ponían tranquilamente á leer periódicos atrasados para empaparse bien en la lectura del felleín ya leído, y poder continuarla á conciencia, cuando la ventisca dejara circular á los treues atascados en la nieve.

La verdad es que la incomunicación fbase haciendo molesta é insostenible. ¡Vamos que no saber más que pequeños detalles de lo que hacían y deshacían nuestros flamantes gobernantes! Pero ahora si que nos desquitamos del forzoso ayuno en la lectura de la prensa madrileña; periódicos con cuatro fechas atrasadas, ya tenemos para pasar el rato largo y tendido si nos queda humos para leerlos de un tirón.

Una verdadera felicidad.

EL VIGIA F.

### SUSCRIPCIONES

para desempeñar ropas de abrigo de familias pobres, cuyo valor no exceda de una á diez pesetas.

|                          | PESETAS |
|--------------------------|---------|
| Suma anterior.           | 590'00  |
| En memoria de doña T. O. | 50      |
| H. H.                    | 12'50   |
| M. L.                    | 1       |
| I. J.                    | 5       |
| M. L.                    | 2'50    |
| D. L.                    | 2'50    |
| J. O.                    | 2'50    |
| P. M.                    | 2'50    |
| Total.                   | 636'00  |

Cuya cantidad ha sido toda ella destinada en el desempeño de ropas, siendo muchas las personas que han pasado por nuestra redacción en petición de socorro á quienes no hemos podido complacer.

Suscripción para socorrer á obreros sin trabajo.

|                | PESETAS |
|----------------|---------|
| Suma anterior. | 182     |
| H. H.          | 12'50   |
| M. L.          | 5       |
| D. L.          | 2'50    |
| J. O.          | 2'50    |
| P. M.          | 2'50    |
| Total.         | 207'00  |

Esta tarde en el comercio de Ultramarinos de Julián Zárate, se han repartido por nuestro conducto, en 166 bonos de pan y alubias las 207 pesetas á que asciende la suscripción, habiendo quedado unas 50 personas, á quienes hemos tomado sus nombres y domicilio para ser socorridas si se renuen fondos para ello. Quedan abiertas por lo tanto las suscripciones, que se cerrarán definitivamente el viernes próximo.

Disuelta la sociedad Madinabertia y Aguirre participo á la numerosa clientela que desde esta fecha, servirá todos los encargos en el ramo de carpintería en el nuevo taller montado con todos los adelantos modernos en la calle Cuchillería 58 y 60.—Teodoro Aguirre.

### Diversiones públicas

**Parisiense**

A petición de varios asiduos concurrentes á este salón, la empresa del mismo ha tenido á bien trasladar los días de Moda al miércoles de cada semana y por tanto mañana se inaugurarán dichos días de Moda con dos interesantes debut que vienen procedidos de gran fama y cuyo detalle vá en la sección de espectáculos.

### SOCIEDAD

**Los que viajan** En el correo del mediodía ha regresado á Bilbao donde reside actualmente, nuestro estimado amigo don Francisco Morales.

Procedente de San Sebastián ha llegado á Vitoria don Genesero Eguía. Hoy han marchado á Valladolid nuestro estimado amigo don Enrique Merino, su señora é hijos.

Mucho sentimos la ausencia de tan distinguida familia.

Se encuentra en esta ciudad, nuestro respetable amigo don Rafael Picaeva, senador por Guipúzcoa.

Después de haber pasado un mes al lado de su familia, en el correo de las doce ha marchado hoy á Algeciras, donde presta sus servicios, el segundo teniente de infantería y querido amigo nuestro don Cipriano López.

**Distinción** El Ilustre Colegio de Farmacéuticos de Barcelona, en el concurso de premios del presente año, ha adjudicado uno al farmacéutico de esta don José M.ª Narbona, por el trabajo de química analítica que lleva por título «La química vista por el microscopio», en el que se exponen reacciones y procedimientos exclusivamente originales del autor, para la determinación de cuerpos pertenecientes á las dos ramas, inorgánica y orgánica.

**Ascenso** Hemos sabido con satisfacción el ascenso de nuestro apreciable don Mariano Alcocer, célebre Bibliotecario Archivero de esta provincia, que seguirá en el mismo puesto.

Felicitemos al señor Alcocer por su merecido ascenso alegrándonos de que siga entre nosotros el digno funcionario.

**Boda** Ha sido pedida la mano de la bella señorita vitoriana Antonia Fernández para el joven don Vicente Rey. La boda se verificará el próximo mes de Febrero y deseamos á los futuros esposos eternas dichas.

**Los que casan** Esta mañana á las siete, han casado ante Dios, ante Dios, en la Parroquia de San Miguel, la bella señorita Clotilde Castrillo, hija del que en vida fué ilustrado oficial de Hacienda, don Juan Castrillo, con el diligente empleado del Ferrocarril del Norte don Julián Lafraja.

La sagrada ceremonia ha tenido lugar en la capilla de la Purísima Concepción, habiendo bendecido la unión el virtuoso párroco don Emeterio Abenchico.

Han apadrinado á los contrayentes la distinguida y bella señorita María Castrillo hermana, hermana de la novia y un primo carnal del novio, también empleado de Ferrocarriles.

La boda se ha celebrado en familia. Después de casados, la feliz pareja y los invitados se han reunido en el Café «Suizo Antiguo», donde han sido obsequiados con un delicado y bien servido lunch.

El nuevo matrimonio ha salido en el rápido á pasar la luna de miel, que nosotros los deseamos sea eterna.

**Los que mueren** En Burgos, donde residía cuando falleció santamente la respetable señora doña Casilda Quecedo, viuda de Hernando, madre de nuestro querido amigo don Virgilio Hernando ilustrado médico del regimiento de Cuenca.

A este, así como á sus hermanos damos el pésame más sentido, por la gran desgracia que les aflige.

Ha fallecido en esta ciudad, nuestro estimado amigo don Pelayo Arberas, persona muy apreciada.

Sentimos la desgracia y por ella damos el pésame á su desconsolada esposa, hijos y demás familia.

### Suceso trágico

**Enfermo que se arroja por el balcón**

Comunican de Guernica que en dicho punto ha ocurrido un suceso sumamente trágico, que ha impresionado vivamente al vecindario.

Desde hace varios días se encontraba enfermo sufriendo una aguda pulmonía, un vecino de Guernica llamado Antonio Hernández.

Por los violentos accesos de delirio que padecía hubo necesidad de velarle, porque el enfermo intentaba contra su vida.

En la madrugada de hoy, y sin que pueda precisarse como ocurrió el terrible suceso, Antonio Hernández levantóse del lecho, se fué á la ventana y por ella se arrojó á la calle.

El desgraciado enfermo, sin duda víctima de un fuerte acceso de locura, realizó sus tristes propósitos.

Al caer en el suelo sufrió tan enorme golpe, que quedó instantáneamente muerto.

En el lugar del suceso se personó el Juzgado, para el levantamiento y el comienzo del oportuno atestado.

### Secorros á los pobres

**Una reunión**

Esta mañana se ha reunido en la Diputación provincial, la comisión ejecutiva de la Asociación Vizcaína de la caridad.

Se han tratado en esta reunión asuntos de diversa índole.

También se han hecho concesiones de socorros, á varios pobres sin trabajo, con motivo del presente temporal de nieves.

### De exámenes

**En las Escuelas municipales**

Hoy han comenzado en las Escuelas municipales los exámenes de medio curso.

En estos exámenes, á los cuales han acudido las autoridades locales, ha quedado patentizado el brillante estado de instrucción de los alumnos que asisten á las clases de las escuelas municipales.

### Sesión borrascosa

**Insultos y otros excesos.—A puñetazos—Intervienen los compañeros.**

La nota del día la constituye el escándalo ocurrido en la sesión que anoche celebró el Ayuntamiento de esta villa, escándalo motivado por las desatenciones del concejal socialista Perezagua.

El concejal socialista es objeto de áceres censuras, por parte del público.

La sesión fué borrascosísima y de larga duración, pues terminó á la una de la madrugada.

En uno de los incidentes el socialista Perezagua insultó al concejal nacionalista señor Sota. Este concejal, lleno de indignación, por las frases de Perezagua se levantó de su asiento, intentando abofetear al osado socialista. Intervinieron los compañeros de ambos y evitaron que el señor Sota lanzara un fuerte puñetazo á Perezagua.

El alcalde en la imposibilidad de hacerse escuchar y harto de romper campanillas, levantó la sesión.

**El alcalde y el gobernador**

A consecuencia del monote ocurrido anoche en el Ayuntamiento, esta mañana estuvo en el Gobierno civil el alcalde señor Moyua, conferenciando extensamente acerca del particular, con el gobernador señor García Bernardo.

**Que se comunique por escrito**

Parece ser que el señor Moyua puso en conocimiento del gobernador civil, las demasías en el lenguaje del concejal Perezagua.

El gobernador dióse que instó al alcalde para que comunique todo lo que sepa por escrito.

### San Antón

**La fiesta del día**

Hoy, con motivo de la festividad del día, ha habido una solemne fiesta religiosa en la parroquia de San Antón, en honor de su titular.

A esta fiesta religiosa asistió numeroso y distinguido público.

**Como ayer**

**Incomunicados**

Continúan sin llegar trenes procedentes de Madrid.

En la estación del Norte de esta villa, solo expenden billetes hasta Medina del Campo.

Hoy no llegó el correo de Madrid.

### Barcelona

**Advertencia**

Sin que sepamos debido á qué causas, hoy no hemos recibido nuestra diaria conferencia telefónica de Barcelona.

# Nuestro servicio de la tarde

## Conferencias telefónicas y telegráficas

### BILBAO

(Por teléfono y telegráfico) 3:30 tarde

#### Suceso trágico

**Enfermo que se arroja por el balcón**

Comunican de Guernica que en dicho punto ha ocurrido un suceso sumamente trágico, que ha impresionado vivamente al vecindario.

Desde hace varios días se encontraba enfermo sufriendo una aguda pulmonía, un vecino de Guernica llamado Antonio Hernández.

Por los violentos accesos de delirio que padecía hubo necesidad de velarle, porque el enfermo intentaba contra su vida.

En la madrugada de hoy, y sin que pueda precisarse como ocurrió el terrible suceso, Antonio Hernández levantóse del lecho, se fué á la ventana y por ella se arrojó á la calle.

El desgraciado enfermo, sin duda víctima de un fuerte acceso de locura, realizó sus tristes propósitos.

Al caer en el suelo sufrió tan enorme golpe, que quedó instantáneamente muerto.

En el lugar del suceso se personó el Juzgado, para el levantamiento y el comienzo del oportuno atestado.

#### Secorros á los pobres

**Una reunión**

Esta mañana se ha reunido en la Diputación provincial, la comisión ejecutiva de la Asociación Vizcaína de la caridad.

Se han tratado en esta reunión asuntos de diversa índole.

También se han hecho concesiones de socorros, á varios pobres sin trabajo, con motivo del presente temporal de nieves.

#### De exámenes

**En las Escuelas municipales**

Hoy han comenzado en las Escuelas municipales los exámenes de medio curso.

En estos exámenes, á los cuales han acudido las autoridades locales, ha quedado patentizado el brillante estado de instrucción de los alumnos que asisten á las clases de las escuelas municipales.

#### Sesión borrascosa

**Insultos y otros excesos.—A puñetazos—Intervienen los compañeros.**

La nota del día la constituye el escándalo ocurrido en la sesión que anoche celebró el Ayuntamiento de esta villa, escándalo motivado por las desatenciones del concejal socialista Perezagua.

El concejal socialista es objeto de áceres censuras, por parte del público.

La sesión fué borrascosísima y de larga duración, pues terminó á la una de la madrugada.

En uno de los incidentes el socialista Perezagua insultó al concejal nacionalista señor Sota. Este concejal, lleno de indignación, por las frases de Perezagua se levantó de su asiento, intentando abofetear al osado socialista. Intervinieron los compañeros de ambos y evitaron que el señor Sota lanzara un fuerte puñetazo á Perezagua.

El alcalde en la imposibilidad de hacerse escuchar y harto de romper campanillas, levantó la sesión.

#### El alcalde y el gobernador

A consecuencia del monote ocurrido anoche en el Ayuntamiento, esta mañana estuvo en el Gobierno civil el alcalde señor Moyua, conferenciando extensamente acerca del particular, con el gobernador señor García Bernardo.

**Que se comunique por escrito**

Parece ser que el señor Moyua puso en conocimiento del gobernador civil, las demasías en el lenguaje del concejal Perezagua.

El gobernador dióse que instó al alcalde para que comunique todo lo que sepa por escrito.

#### San Antón

**La fiesta del día**

Hoy, con motivo de la festividad del día, ha habido una solemne fiesta religiosa en la parroquia de San Antón, en honor de su titular.

A esta fiesta religiosa asistió numeroso y distinguido público.

**Como ayer**

**Incomunicados**

Continúan sin llegar trenes procedentes de Madrid.

En la estación del Norte de esta villa, solo expenden billetes hasta Medina del Campo.

Hoy no llegó el correo de Madrid.

#### Barcelona

**Advertencia**

Sin que sepamos debido á qué causas, hoy no hemos recibido nuestra diaria conferencia telefónica de Barcelona.

### Extranjero

(Por teléfono y telegráfico) 3:30 tarde.

#### Proceso sensacional

**Budapest.**—Ha comenzado en la Audiencia de Viena la vista verdaderamente sensacional de un asunto de envenenamiento.

Esta acusado de la muerte de trece personas envenenadas con aguardiente el comerciante Alexandre Kobaschs. Efectivamente en el mes de Marzo del año pasado perecieron mas de doscientos cincuenta personas por haber bebido aguardiente adulterado.

#### La peste en China

**Pekin.**—La peste está haciendo horribros estragos. A causa de ella han muerto 1635 chinos y 64 entre el pueblo extranjero. En Mukden tambien se ha declarado la peste que se extiende rápidamente.

No se ha registrado ningún caso en Chan-Hai-Kuan en donde se ha establecido cuarentena y todos los trenes procedentes del exterior han sido detenidos.

#### Vapor encallado

**Marsella.**—A consecuencia de la intensa niebla reinante ha encallado el paquebot «Polynesi» en el muelle que ha sido derribado en una extensión de diez metros. En su auxilio han salido remolcadores.

Los viajeros y la correspondencia han sido desembarcados por medio de chalupas.

#### Del Vaticano

**Roma.**—Su Santidad Pio Y ha recibido en audiencia á Monseñor Chateaus obispo de Nevers. Este ha presentado al Papa, al canónigo, Gardier y á la superior general de las Hermanas de Hervés.

Monseñor Chateaus aprovechará su estancia en esta para ocuparse de la beatificación de Bernadette.

#### El temporal

**En el Mediterráneo**

Tolón.—En todo el litoral reina una violenta tempestad, de nieve y de granizo que han caído en gran abundancia.

#### En los Pirineos orientales

**Perpignan.**—La tempestad desencadenada ha causado inmensos daños en las líneas telegráficas y telefónicas. Hay numerosas casas bloqueadas por la nieve y sus habitantes carecen de viveres.

#### El frío

**Epinal.**—A la terrible tempestad que durante tres días ha caído sobre esta ha sucedido un frío intenso, hasta el punto de que el termómetro ha marcado catorce grados bajo cero. El canal del Este está completamente helado. Ha habido numerosos casos de congestión mortal ocasionados por el frío.

### San Sebastián

(Por teléfono y telegráfico) 4:40 tarde

#### Va ha llegado

Aunque con algun retraso ha llegado el expres con la correspondencia.

La prensa madrileña que hacia cuatro días brillaba por su ausencia ha sido arrebatada de manos de los vendedores.

**A continuar el viaje**

Muchos viajeros principalmente que procedían de Francia y que en vista de que no podían ir mas que hasta Miranda quedaron en esta han remanado su viaje por estar ya libre la circulación de los trenes.

#### Junta

Hoy á las siete de la noche celebrará sesión la Junta local de Reformas Sociales.

#### El jurado definitivo

Esta mañana ha quedado definitivamente constituido el jurado que ha de examinar los planos presentados para el nuevo Palacio de Justicia.

Según todos los cálculos á fines del mes actual se conocerá ya el autor del mejor proyecto.

#### En la Diputación

A las once de la mañana se ha constituido la Diputación en sesión para tratar de los últimos asuntos. Créese que esta será ya la última del periodo semestral.

#### El tiempo

Hace un tiempo, magnífico, primaveral, luciendo el sol en todo su esplendor.

Orcolaga ha anunciado que continuará el buen tiempo, habiéndolo así comunicado á toda la costa cantábrica y á las costas francesas.

Todos los vapores se han hecho de madrugada á las faenas de la pesca, no habiendo regresado á la hora que teléfono, y creyéndose que entrarán al anochecer con gran cantidad de pescado, principalmente de besugo.

#### En el Ayuntamiento

Mañana á la hora de costumbre celebrará sesión el Ayuntamiento. Figuran en el orden del día varios

asuntos que no tienen en realidad verdadera importancia.

Únicamente el asunto que dará algun juego es el dictamen de la Comisión de Gobernación referente á si la Banda municipal ha de tocar en el paseo de Aldedi-Ede ó en el Bulevar como venia haciéndolo.

Con respecto á esto hay presentado un escrito de los comerciantes del Boulevard, poniendo de manifiesto los grandes perjuicios que se les irroga si la Banda llegara á tocar en el parque de Aldedi-Ede.

#### Comentarios

Se hacen en todas partes sabrosos comentarios sobre la hoja repartida profusamente por el consejo administrativo de la Sociedad Nueva Plaza de Toros, referente á la cantidad que como arbitrio le ha impuesto la Diputación.

El pueblo está de parte de ésta pues dice que no es gran cosa obligarla á pagar 15000 pesetas cuando tan saneados dividendos se reparte obteniendo como obtiene de beneficio 25.000 duros anuales.

### MADRID

(POR TELEGRÁFO) 5:30 tarde.

#### La mañana política

**Canalejas y el Rey**

Esta mañana á primera hora estuvo en el regio alcázar el Presidente del Consejo señor Canalejas, conferenciando con el Rey.

Canalejas permaneció en Palacio más de una hora.

A esta conferencia se le ha concedido excepcional importancia.

El presidente del consejo sometió á la sanción real varios proyectos.

#### El ministerio de Estado

Al salir de palacio Canalejas dijo á los periodistas que su entrevista con el rey no había tenido importancia, añadiendo que en la presidencia les haría manifestaciones de importancia.

Dicho esto el presidente del consejo se dirigió al ministerio de Estado don hablo con una comisión del Círculo Mecautil, que se encontraba conferenciando con el García Prieto, sobre el interés comercial de Marruecos.

#### Declaraciones de Canalejas

**Lo que ha dicho**

Conforme prometió á los periodistas al salir del regio alcázar el señor Canalejas, recibió á los representantes de la prensa en su domicilio oficial.

El Presidente del Consejo hizo importantes declaraciones, referentes á los asuntos de actualidad.

Su charla duró más de una hora, y se refirió á los asuntos de actualidad.

#### Lo del general Puente

Lo primero que habló fué Canalejas fué de la famosa carta del general Puente, publicada en las columnas del «Mundo».

Dijo don José que todo lo que la prensa ha dicho es molesto para él, pues á esta cuestión se le ha dado un giro muy distinto del que se debía.

#### Lo de Arias Miranda

Refiriéndose á los rumores que circularon durante su estancia en Melilla, de haber presentado la dimisión el Ministro de Marina señor Arias de Miranda, dijo Canalejas que todo era pura fantasía de los correspondientes, fantasía que tenía su base en una broma que el señor Canalejas habia gastado al ministro de Marina.

Al hacer una de nuestras diarias excursiones—dijo Canalejas—cuyas excursiones teniamos que emprenderlas á caballo, le dije al ministro de Marina.

—Puesto que no puede usted montar á caballo ya puede usted hacer la mala para España.

—Esta broma—añadió Canalejas—dió origen á que se supusiera la dimisión del ministro de Marina.

Para concretar este asunto he de decir á ustedes que el señor Arias Miranda será ministro de Marina, mientras yo sea presidente del consejo de Ministros.

#### No hubo tal carta

Agregó Canalejas que no es cierto que el ilustre general Puente escribiera carta alguna al ministro de Marina, haciendo constar frases de dureza.

Y si bien es cierto que el general Puente pidió el pase á la reserva,—continuó—esta decisión del general de la Armada era debido á conveniencias suyas, y porque de este modo beneficiábase en su carrera á un distinguido compañero del general Puente.

**Disciplina de los marinos**

Hablando de la disciplina de los marinos, el Presidente del Consejo tuvo frases de elogio, y enalteció la rectitud con que esta clase militar del ejercito si rige.

**Nada con «El Mundo»**

Después se ocupó el jefe del Gobierno del periódico «El Mundo» en cuyas columnas aparecieron las primeras noticias referentes á la famosa carta del general Puente.

Canalejas dió á entender en sus manifestaciones que no queria de ninguna manera, proceder contra «El Mundo» como lo habían insinuado algunos diarios madrileños.

Su estancia en Melilla

De su estancia en Marruecos, dijo Canalejas que estaba satisfachísimo.

Acompañando al Rey lo he visto y recorrido todo—añadió—y á continuación resumió en elecentes párrafos las excursiones que realizó en Melilla.

**La riqueza de las minas**

De la riqueza é importancia de las minas de Marruecos habló el presidente del consejo largamente.

Tanto la finalización de varias minas, como el proyecto del puerto de Melilla, que costará más de 15 millones—dijo don José—será una fuente de riqueza para el imperio marroquí.

#### Los indígenas

La acción de España en Marruecos ha sido beneficiosa en extremo para aquel país.

Los indígenas respetan y acatan las leyes españolas con verdadera satisfacción.

**¡Máxima de periódicos!**

El jefe del Gobierno finalizó sus declaraciones haciendo historia de la misión de la prensa, de su misión y de su importancia, y de paso con fina y sutil ironía dijo que los periódicos en lugar de dedicarse al chismorreo, debieran afrontar los muchos é interesantes problemas que hay que resolver para la prosperidad de España.

### Cotizaciones de hoy

**Bilbao**

Interior 85'20

Ayuntamiento Bilbao 95'25

Banco Bilbao 334

Banco Vizcaya 393

Banco de Chile 264

Calas 112

Unión Eléctrica Vizcaína 183

Industria y Comercio 249

Aurora 61'95

### Bolsa del trabajo

**del Centro de Obreros Católicos de Vitoria**

Desea colocación:

Canteros y un peón.

Informes y antecedentes, de ocho á nueve de la noche, Sur 5, bajo.

### ESPECTACULOS

**Parisiense**

Mañana miércoles día de moda. Grandes sesiones de cine y variétés 2 grandes y sorprendentes debuts «Los Veneris» y «La bella Vgasar. A las 6 y media 7 y media y 10 noche.

En tan baratos y muchísimo mas fines de los demás cognacs españoles. Marca recomendada. V. O. S.

# COGNACS DEL MARQUES DE BARAMBIO

En tan fines y muchísimo mas baratos que los cognacs franceses. Marca recomendada: Tres escudos. De venta en los cafés, resta rants, hoteles y tiendas de ultramarinos.

## Profesora de piano y francés

da lecciones en su casa y á domicilio. Honorarios módicos B. Miranda Ceras altas 13-2 y Fueros 11-2.

## ACTUALIDADES

«El Huracán de mi vida», por Sebastián M. de Luque

Prólogo del muy ilustre señor don Agustín Rodríguez.—Epilogo de González Ludeña, y un autógrafo de S. S. Pio X, bendición y censura del Emmo. Cardenal Arzobispo de Toledo.—Ilustraciones de los ilustres pintores hermanos Zubiarré y Soriano Fort, pts. 350. Desde 1.º de Enero próximo se hallará de venta esta obra en la librería general Ruiz y Eguluz Estación 1-Vitoria.

Obras interesantes de cuestiones sociales. Biblioteca de Ciencia y acción.

Mujer antigua y moderna por el P. Antonio Pavissich, un tomo encuadrado en rústica 350 pesetas.

Un cancer de la civilización (Estudio sobre la prostitución) por el P. Antonio Pavissich un tomo en rústica 3 pesetas.

La propiedad por L. Garriguet. Un tomo 1 peseta.

El trabajo, por el mismo autor. Dos tomos, 2 pesetas.

El paro forzoso (problema obrero de palpitante actualidad) por Ph. Les Cases. Un tomo, 1 peseta.

Se hallan de venta en la Librería General, Ruiz y Eguluz, Estación 1, Vitoria.

En esta misma librería, se hacen suscripciones á las principales revistas y periódicos católicos.

Calendarios del Sagrado Corazón de Jesús, Corazón de María, etc., etc., y objetos de escritorio, á precios sumamente económicos. Se proporcionan obras á pagar á plazos.

## MALAS DIGESTIONES

En cada número se encuentran los sujetos que jamás han tenido

## DISPEPSIA

palabra que quiere decir digestión difícil: en cambio, más de la cuarta parte de la humanidad la padece, necesitando aumentar la secreción del jugo gástrico, tonificar la mucosa del estómago, y aumentar su poder digestivo. Se consigue tomando el

## ELIXIR ESTOMACAL

DE SAIZ DE CARLOS (Stomaxil) que cura las

## ACEDIAS Y VÓMITOS

asi como la sensación de peso, malestar, dolor y molestias de la digestión, que notan algunos enfermos al poco tiempo de terminar las comidas.

Una comida abundante se digiere sin dificultad con una cucharada de ELIXIR que es de agradable sabor y que puede tomarlo lo mismo el enfermo del estómago, que el que está sano en sustitución de los licores de mesa

Se vende en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID. Se remite por correo certificado a quien lo pide.

## Ama de cría

Se ofrece con pecho fresco, para criar en su casa de Durana. Dirijirse al Caminero de dicho pueblo. 4-2

## Maestro de fundición

Se necesita un maestro de fundición para un taller de construcción de fuera de la población.

Inútil presentarse sin buenas referencias.

Informarán Librería General de Ruiz y Eguluz Estación 1.

## Biblioteca Universal Ilustrada

Serie para 1911

Ilustración Artística revista de literatura, artes, ciencias y actualidades.

El salón de la Moda, quincenal, periódico de modas, con las últimas novedades de París y Viena.

Cinco tomos encuadrados, lujosamente, de las mejores producciones literarias y artísticas, todo por cuatro reales que abonará el suscriptor al recibir el número la Ilustración.

PUNTO DE SUSCRIPCION

Jeónimo Linacero-Independencia 7 VITORIA

## TAQUIGRAFIA

Francisco Gestil

Taquigrafo por oposición de la Red Telefónica Interurbana.

Se compromete á enseñar el mejor sistema y más preciso para la traducción en tres ó cuatro meses á lo sumo. Esta asignatura poseyendo medianamente el idioma castellano constituyo por sí sola un medio de vivir. Sur 34 1.º derecha.

## LA INVENCIBLE

SOMBRERERIA DE RAMON BODUER

4 Estación 4

Sombreros para caballeros de las más renombradas marcas Españolas, Inglesas, Moores, & Son y Rovinson.

Sombreros flexibles en todas clases, formas y colores á 6, 7, 8, 9, 10 y 12 pesetas.

Sombreros armados ó sean (bulgo bombines) á 7, 8, 9, 10, 11, 12, 15 y 17 id.

Gorras grandes surtidas y preciosas novedades para caballero á 2, 3, 350, 4, 5 y 6 pesetas.

Gorras para niños y niñas desde 2 pesetas en adelante.

Cornas para Colegios y cuerpos uniformados.

Birretes para todas las Facultades á 10 pesetas.

Se reforman toda clase de sombreros á precios reducidos

La más rápida, más sólida, más silenciosa y de más duración, es la máquina para coser y bordar

Se admiten máquinas usadas á cambio abonando buenos precios. Taller especial para la reparación de toda clase de máquinas de coser, escribir, registradoras, Gramófonos y trabajos concernientes á mecánica fina.

Relojería de Hilario Garcia

ESTACION 23, VITORIA

## ÖHELER

LA MÁS RÁPIDA, MÁS SÓLIDA, MÁS SILENCIOSA Y DE MÁS DURACIÓN, ES LA MÁQUINA PARA COSER Y BORDAR

Se admiten máquinas usadas á cambio abonando buenos precios. Taller especial para la reparación de toda clase de máquinas de coser, escribir, registradoras, Gramófonos y trabajos concernientes á mecánica fina.

Relojería de Hilario Garcia

ESTACION 23, VITORIA

# El mejor alimento para los niños y toda persona de salud delicada

# NUTRINA ESCOLAR

De venta en todas las Farmacias y Droguerías

G. Escolar. Farmacéutico. Encarnación 10.-Coliseo 2 y 4. Sevilla

## HACEN FALTA

oficiales que sepan cumplir con su obligación en la sastrería de Ibarra Plaza Nueva 29.

## Banco de Vitoria

CAJA DE AHORROS En las oficinas de este establecimiento está abierta al público una Caja de Ahorros, en la que se admiten imposiciones de una á diez mil pesetas, que devengarán el interés de tres por ciento anual. Este servicio se prestará todos los días laborables á las horas de despacho y los domingos de 10 á 11 de la mañana.

## Banco de Vitoria

CAPITAL 3.000.000 DE PSEETAS

Principales operaciones

Aperturas de cuentas corrientes á la vista y siete días aborando interés.

Imposiciones á tres meses desde 1.300 pesetas en adelante, que devengarán al 2 por 100 anual.

Cambio de billetes y coupons extranjeros, así como toda clase de moneda de oro abonando cambios ventajosos.

Copras y venta de valores del Estado, industriales y locales

Órdenes de Boleas para Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres etc.

Negociación de Francos, libras y marcos á los mejores precios.

Recomentos, giros y negociaciones de Letras.

Préstamos sobre títulos españoles, extranjeros, locales á industriales y créditos en cuenta corriente.

Guarda de toda clase de títulos españoles y extranjeros sin retribución alguna.

## OBRA NUEVA

## El Huracán de mi vida

por Sebastián M. de Luque

Prólogo del muy ilustre señor don Agustín Rodríguez.—Epilogo de González Ludeña, y un autógrafo de S. S. Pio X, bendición y censura del Emmo. Cardenal Arzobispo de Toledo.—Ilustraciones de los ilustres pintores hermanos Zubiarré y Soriano Fort. Precio sin certificar: 350 pesetas.

Librería Hernando: Arenal 11.—Madrid. 21 E.

## ATENCION

## Año nuevo, vida nueva

Se hace saber al público en general que Angel, el soldista, se ha trasladado de la calle del General Alava á la Plaza del Machete número 9, debajo de San Vicente, donde se ofrece con su nueva casa, y con saldos á precios muy baratos y compra-venta de toda clase de objetos nuevos y usados.

No confundirse.

Angel Rodriguez Plaza del Machete n.º 9

## Al público

Doña Josefa Salaverri, hermana del conocido y acreditado ortopédico de Bilbao, don Fermín, con quien ha practicado se encarga de la construcción de toda clase de bragueros para contener la hernia, participa al público que en la calle de San Antonio 11 3.º, izquierda; encontrarán el aparato que desean, el br-guero guante tan cómodo, sistema Sa averri lo tenemos aquí. También se construyen elegantes y cómodas fajas ventrales. Se encarga también de toda clase de arreglos en los que se le confíen.

865

## Venta de pan, harinas

remoyuelos y salvados, San Francisco número 5, Vitoria. 4

## Obreiros

Maquinistas para trabajar la madera se necesitan en la fábrica de muebles de Daniel Lopez de Garayo

N.º 606 se encuentra á la disposición Médica en la Farmacia de BARAMBURU, Estación 2

## Se necesita

Un dependiente práctico en el ramo de comercio de tejidos. Isidoro Tricio, Miranda de Ebro. No se contesta por carta. 1004

## Inmenso, colosal surtido en

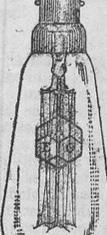
## BISUTERIA

de oro chapado

EXCESIVAMENTE BARATA

M. Ullivarri Plaza Nueva 18

## Juguetes baratos



Lámpara de filamento metálico

LA MEJOR de las hoy existentes por su GRAN ECONOMIA EN EL CONSUMO DE FLUIDO y su LARGUISIMA DURACION; la gran cantidad diaria que de ellas se venden, comprueba su buena calidad.

A Pts. 250 lámpara de 16 bujías

3 de 25, 32 y 50 bujías

6 de 100 bujías

75% de economía

Grandes rebajas de precios llevando de 12 en adelante

Hay en existencias lámparas de 200, 300 y 400 bujías

VENTA DE TODA CLASE DE MATERIAL ELECTRICO

Instalaciones de luz, moteres y timbres

FELIX MIÑON

Instaladora Vascongada.-Estación 26.-Vitoria 15 Mz.

## “ZURICH,”

Compañía General de Seguros contra los Accidentes y la Responsabilidad Civil

Fundada en 1872

Domiciliada en Zurich (Suiza) y autorizada por R. O. de 27 de Mayo de 1901. Habiendo constituido el depósito y cumplido los requisitos que establecen las Leyes de Seguros.

Capital. Francos 10.000.000

Reservas del año 1907. 41.018.383

Indemnizaciones pagadas hasta dicho año, mas de 144.000.000

Operaciones de esta Compañía

Seguros colectivos contra los accidentes del trabajo.—Seguros individuales contra toda clase de accidentes.—Seguros de viajes por mar y por tierra.—Seguros con prima única y valaderos por toda la vida, contra los accidentes de los Viajes.—Seguros de la responsabilidad civil por daños causados á terceros con coches, carros y automóviles.

Agente para la provincia de Alava

Domínguez Miguel.-San Prudenio 10.-Vitoria

## Librería del Corazón de Jesús VITORIA

Algunas obras nuevas

P. Coloma.—Recuerdos de Fernan Caballero un tomo tela 3 pesetas, rústica 2,50

Fernan Caballero.—Obras, 14 tomos á 2,50 pesetas cada uno. Se venden sueltos.

Luque.—El Huracán de mi vida 3,50 pesetas.

P. Leonardi.—Sermones del Sdo. C. de Jesús 1 tomo 1,50 pesetas.

Ferradi.—Explicación del Catecismo 1 tomo tela 5 pesetas.

Gran surtido en Rosarios, medallas, escapularios, estampas, sacras, Breviarios; Diurnos, Misales y demas libros litúrgicos á precios muy económicos, 6-4a

## Tronco de caballos

Se vende uno tarbe. Dirijirse Independencia, 7. 1201

## TRASLADO

La fonda LA PALMA que existía en la calle de Postas número 22-2.º, se ha trasladado á la calle de la Estación número 2-2.º, habiéndose dispuesto hermosas habitaciones donde son tratados con el esmero que tiene acreditado esta casa, los viajeros que en ella paran, admitiéndose huéspedes estables.

## Tópico triunfo contra los sabañones

Suficientemente conocido por sus resultados prácticos, 30 céntimos. De venta para todo Alava

DROGUERIA GENERAL Araujo, Estación, II 30-1 a

## Pianola

para tocar al piano á perfección sin saber música; se vende baratísima.

de ocasión en muy buen estado se cede en buenas condiciones.

Florida 36 duplicado primero, 15-2

## Venta de linca en Vitoria

Se vende con rebaja de precio, una magnífica huerta y terreno contiguo, situada en la prolongación de la calle de la Magdalena tras de la nueva Catedral.

Está encargado de la venta el Abogado don Manuel Letz, Arquillos 1-1.º 28

## TALLERES DE FERRETERIA CERRAJERIA Y FORJA

Hijos de José Antonio Sala Mercado, 9

## PLATA MENESES

Variedad surtida para iglesias y oratorios

ESTATUAS RELIGIOSAS DE TODAS CLASES

VASOS Y cubiertos de reglamento para colegiales

SERVICIOS PARA CAFÉS, FONDAS Y VAPORES.

GRANDES NOVEDADES EN OBJETOS PARA REGALOS

Garantías PLATA MENESES Garantizadas

Arreglo, plateado y dorado de objetos usados

Despacho de fábricas: Elizarrrieta, 7, Bilbao.—Teléfono 397

Jabón eléctrico para limpiar objetos oro, plata y metales plateados 72283

Depósito en Vitoria, José Arámburu, Estación 7

## “La Bilbaina,” GRAN FABRICA DE FIDEOS

MACHIN 5

## HIJOS DE AMURIZA Y COMPAÑIA

Gran Fábrica DE BOLSAS

General Castillo

Oficinas Bailén 33-Teléfono 336

BILBAO

## Seguros de quintas

“La Previsión Andaluza,”

Domiciliada en Sevilla, Alameda 19—Edificio de su propiedad

Autorizada por R. O. de 1.º de Septiembre de 1909

## Sorteo de 1911-Prima 800 Pts.

Operaciones en diferentes plazos

Esta compañía realiza igualmente el seguro sobre el ganado, por los riesgos de muerte é inutilización y por robo y extravío.

Delegado en Alava Faustino Galarreta Florida 18-3.º VITORIA

Autorizado este anuncio por la Comisaría de Seguros.



## CHOCOLATE DE LA TRAPA

FABRICADO POR Los Religiosos Cistercienses

VULCO

TRAPENSES

en San Isidro en Venta de Bados.

| PAQUETES DE                      | PASTILLAS              | PESETAS                    |
|----------------------------------|------------------------|----------------------------|
| 1.ª marca: Chocolate de la Trapa | 400 gramos. 14 16 y 24 | 1,25, 1,50, 1,75, 2 y 2,50 |
| 2.ª marca: Chocolate de familia  | 480 — 14 y 18          | 1,50, 1,75, 2 y 2,50       |
| 3.ª marca: Chocolate económico   | 850 — 16               | 1 y 1,25                   |

Elaborados según fórmula aprobada por los Laboratorios Químicos Municipales de Madrid, Pamplona y San Sebastián.—Cajas de morandiá 3 pesetas, con 64 pastillas. Dosecuentos desde 50 paquetes. Portes abonados, desde 100 paquetes, hasta la estación más próxima. Se fabrica con canela, sin ella y á la vainilla. No se carga nunca el embañote de hacer traves de un cargo desde 50 paquetes. Al detalle. Principios ultrarinos.

## LA ROPA QUE VISTE

LA SUPREMACIA DE LA MAQUINA SINGER

Se eleva constantemente y aumentada durante el curso de los años y en la actualidad pasan de DOS MILLONES DE MAQUINAS SINGER

que se fabrican y venden anualmente.

LA ÚLTIMA CREACIÓN EN MÁQUINAS PARA COSER

SINGER “66”

REPRESENTA EL RESULTADO DE LOS CONTINUOS ESFUERTOS EMPLEADOS DURANTE CINCUENTA AÑOS PARA MEJORAR LAS MÁQUINAS PARA COSER, REUNIENDO CUANTAS MEJoras Y PERFECCIONES PUEDEN SER DE UTILIDAD PRÁCTICA

Establecimientos SINGER en todas las ciudades del mundo.

ESTABLECIMIENTO EN VITORIA 20, ESTACION, 20

## MALA REAL INGLESA

Frías salidas de Bilbao para Montevideo, Buenos Aires y Rosario de Santa Fe, aborriendo cargo pasajeros de tercera clase, saldrá el día 16 de Enero al vapor correo PARANA

Por haber sido alterados los impuestos, el precio actual del pasaje en 3.ª es de Pesetas 225.

El 22 Diciembre de Santander La Champagne para Habana y Veracruz. El 27 Martingue para Venezuela, La Guayra, Puerto Cabello, Cotoño, etc.

INCORNAVIE.—Los jóvenes que no hayan cumplido 21 años, pueden embarcar en 1.ª y 2.ª sin ningún inconveniente.

Des salidas semanales para New-York, California, Nevada, Oregón, Arizona, Idaho, Colorado, Montana, Utah, etc. para 1.ª y 2.ª clases.

Para más informes dirijirse al agente consignatario

Carlos de Maruri—Estación 4, 1.º BILBAO

Y para informe sobre pasajes de 1.ª y 2.ª clase á su representante

DON VICENTE LARRAMENDI—Estación 2 VITORIA

# Jarabe Pectoral Arellano

**A base de bromoformo y heroína**  
Maravilloso y supremo remedio para combatir toda clase de Tos por rebelde que sea, catarros, bronquitis, asma, etc. Los médicos lo recetan, los pacientes lo buscan, y cada día se extiende más la fama de sus bienhechores efectos.  
FRASCO, 2 PESETAS

Farmacia de Arellano, San Francisco 2

## CAFÉS DE LA COMPAÑÍA COLONIAL

SON SIEMPRE LOS PREFERIDOS

☛ Café PUERTO RICO: CAJITA PRECINTADA DE 100 GRAMOS A PESETAS 0,60 Cajita b.

### Emplastos Perforados Americanos de Feltro rojo ó sea bayeta encarnada del Doctor WINTER



Curan reumatismo, resfriados, dolor de riñones, dolor de espalda, dolor de pulmones, lumbago, ciática, contusiones, etc., etc.

Los EEMPLASTOS perforados americanos de feltro rojo del doctor Winter, infunden una saludable corriente eléctrica por todo el sistema, é instantáneamente mitigan los dolores, tranquilizan los nervios, fortalecen los órganos digestivos debilitados y devuelven á los enfermos la salud. Estos EEMPLASTOS son especialmente útiles para fortalecer los delicados músculos dorsales de las señoras, en sus períodos mensuales.

Los emplastos de feltro rojo, del Dr. Winter, son los únicos verdaderos y eficaces. Guídate con las imitaciones. Exíjese siempre la marca del Dr. Winter. Cura como por encanto. Boticas y Droguerías.

### Emulsión Marfil

de aceite puro de hígado de bacalao, con hipofosfitos de cal, de sosa y guayacol

#### PREMIADA EN LA EXPOSICION DE ALEJANDRÍA

Los innumerables certificados de médicos eminentes que aconsejan el uso de la EMULSION MARFIL AL GUAYACOL y los miles de enfermos que han conseguido su curación con el uso de este medicamento, son la mejor garantía que puedan desear los que tengan necesidad de combatir el escrofulismo, raquitismo, bronquitis crónica y toses rebeldes.

LA EMULSION MARFIL AL GUAYACOL, engorda y fortalece á los niños, desarrollando el sistema óseo.

Depósito central: Laboratorio Químico Farmacéutico de F. DEL RIO GUERRERO, sucesor de González Marfil.—Málaga 691

### NERVIOSOS CIGARRILLOS CARMINATIVOS

Eficaces para combatir las afecciones de la Boca, Garganta, Pecho y enfermedades nerviosas. Elaborados estos Cigarrillos con Melisa, Terpinol, Esencia de Pino Marítimo, Mentol Guayacol y hoja de coca, sus maravillosos efectos se observan desde el primer cigarro.

Pueden fumarse cuantos se quieran, por ser completamente inofensivos. Paquete, 50 céntimos.

Depositarie en Vitoria José María Narbona, Estación 43.

### José Arámburu

Estación 7, tienda y 1.º piso  
Sastrería Eclesiástica, Ornamentos de Ilesia y Orfebenería Relojería

**SASTRERIA.**—Corte y confección esmeradísima en Sotanas, Dullotas, Mantones, Capotes, trajes para Ganaderos, Sombreros, Bonetes, Solidesos, Gorros, Guallecillos, estofados, etc.  
**Bocas y Trajes para Estudiantes y Caballeros.**  
**Géneros extranjeros y de confianza.**—Tintes sólidos que no pierden.  
**ORNAMENTOS Y ORFEBENERIA.**—De las mejores fábricas, extranjeras.  
**Borlados.**—Borlados, Tifón, Espelinas, Gros, Damascos, Rasos, Teroplos y toda clase de tejidos y galones.  
**Uñicos, Oponeas, Custodias Gandeleros, Arañas, Cruces, etc., etc.**  
Servicio completo de mesa.

Gran Depósito de legítima PLATA MENESES

Tanto en servicio de mesa como en objetos novedad para regalos  
7 Estación 7, tienda.—VITORIA

### LOS PREVISORES DEL PORVENIR

Asociación Mutua Nacional de Ahorro para pensiones

Teléfono 1.654—MADRID: Echegaray 20.—Apartado 366

Inscripta por el Estado en el Registro oficial creado por la Ley de 14 de Mayo de 1908. Desde la fundación el capital está en títulos del 4 por 100 interior y se convierten en inscripciones nominativas intransferibles, cuyos intereses se pagan á los 20 años entre los pensionistas.—Estas conversiones las realiza directamente el BANCO DE ESPAÑA que es nuestro depositario, y se publican por el Ministerio de Hacienda en la Gaceta de Madrid.

Empezó á funcionar en Julio de 1904, con 4 asociados y 20 pesetas. Tiene en 31 Octubre de 1910: Última inscripción 103.309. Costas en vigor 188.700. Capital: 10.325.000 pts.

No hay capital de fundación ni derechos reservados á nadie. El capital para pensiones (inalienable) es distinto del de administración (disponible). El inscrito conoce lo que se leierte en todos sus todo dentro de los Estatutos. gastos administrativos.

Se publica un Boletín mensual detallando la marcha y gestión social. Ninguna otra combinación ofrece ventajas ni garantías superiores á las de esta Asociación cataluniana.

(Anuncio autorizado por la Ecuma. Comisaría de Seguros) Para más detalles ó folletos explicativos del sistema, dirigirse en esta localidad al Representante efectivo de la Sección, Estación 24-3.ª derecha y v.

### ¿REUMÁTICOS?

SI QUERÉIS VER DESAPARECER VUESTROS DOLORES, USAD EL

#### Bálsamo Victoria

que á base de Mesotan, Mentol, Alcanfor, Cocaína y Salicilato de Metilo, elabora la FARMACIA CENTRAL DE LA VICTORIA.

Basta dar una ligera fricción sobre la parte dolorida y recubrirla con una bayeta ó franela para conseguir el efecto inmediato.

Precio 2 peseta.—Depósito en Vitoria, Farmacia de don José María Narbona, Estación 43.

### Muebles Azpiazu H. nos

Véanse nuevos precios

### DIONISIO PRECIADO-Salvatierra-(Aava)

Gran fábrica de muebles para todos los usos que se pidan  
Barniz Japonés para Muebles y suelos

Este barniz completamente reformado es superior á la composición de cera que comunmente emplean para los muebles y suelos. Su brillo es más elegante. Se conserva indefinidamente. Es menos alterable al agua que los demás barnices que se usan y sale un brillo hermosísimo á muy poco que se frote. Su precio es relativamente barato.

Precio del litro 3 Pesetas

### L' UNION

Compañía Francesa de Seguros Contra Incendios FUNDADA EN 1828

Garantías de la Compañía en 31 de Diciembre de 1908

Capital social..... Francos 18.000.000

Reservas según balance de 1908..... 18.000.000

Primas á recibir..... 119.500.000

Total de garantías en 31 de Diciembre de 1908..... Francos 137.421.400

Primas cobradas durante el año de 1908..... 29.317.109,05

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1908..... 25.628.152.281,90

Sinistros pagados desde el origen de la Compañía: 363 millones de Francos.

Subdirector en Vizcaya y Alava: Don Ramiro de Orbegoza

Buenos Aires 1411, Laguarda 51288

Dirigirse en Vitoria á don Serafín de Larrea, Fueros 11-2.

### LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Capital social 12.000.000 de PESETAS ef.ativas

COMPLETAMENTE DESMBOLSADO

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

47 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida—Seguros contra incendios

Subdirector en Vitoria

J. A. QUIROGA.—Plaza del General Lema 8-2.º

### Pianos Erard (los mejores del mundo)

Ortiz y Cusso--Charrier--Ribalta

VENTA DE PIANOS USADOS GRAN OCASION

Eduardo Pérez

Almacén de Música--32 PLAZA NUEVA 32

### TOS

FOR FUERTE QUE SEA, SE CURA CON LAS PASTILLAS DEL DR. ANDREU Remedio pronto y seguro. En las boticas.

Ya sea la TOS catarral ó de resfriado, seca, nerviosa, ronca, fatigosa por fuerte y crónica que sea, se cura ó se alivia siempre con estas PASTILLAS, siendo sus efectos tan seguros y rápidos que muchas veces desaparece la TOS al concluir la primera caja.

Alivio ó curación del ASMA ó sofocación por medio de los CIGARRILLOS BALSÁMICOS ó los PAPELES AZOADOS que prepara el mismo Dr. ANDREU, con los cuales logra el asmático un alivio instantáneo y descanso durante la noche. Pídase el prospecto.

### Liquidadora Alavesa SAN PRUDENCIO 23

Señores comerciantes que hay que liquidar existencias? darlos un precio módico y entregarlos en la "Liquidadora Alavesa", que nada cobrará por almacenaje.

Los señores particulares que deseen vender una sillería, un piano, una bicicleta, un reloj, un mueble cualquiera, ó otros objetos que no sean prendas de vestir usadas, pueden hacerlo dentro de la mayor reserva utilizando el servicio de esta nueva sociedad. No se admitirá prenda alguna sin que antes sea tasada por su propio interesado. Pídase informes en las oficinas: San Prudencio 23 VITORIA.

### Alerta todo el mundo!!!



Pulvo regenerador para hacer poner huevos las aves (GALLINAS, PATOS, ANADES, ETC.)  
3.000, tres mil!!! huevos al año con 10 gallinas

Descubrimiento maravilloso, resultados sorprendentes. Ponen todos los días y en todas las estaciones del año, aun en el más crudo del invierno. Numerosos testimonios.—Gasto insignificante. Dirigirse á su autor (primero en España) Donato Arango Droguería General Estación 11-Vitoria.

De venta: Casa del autor y droguería de Diaz y Saez de Ibarra, Vitoria —En Izarra don Jorge Arberas.

### Servicios de la Compañía Transatlántica

Vapores Correos Españoles

Línea de Nueva-York, Cuba y Méjico.—El día 26 de Enero saldrá de Barcelona el 28 de Málaga y el 30 de Cádiz el vapor "K. SALLY" Capitan don J. Benet directamente para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico.

Línea de Venezuela-Colembia.—El día 6 de Enero saldrá de Barcelona el 5 de Valencia, el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz el vapor Buenos Aires—Capitan don Y. Perez Vizcaina directamente para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Linares, Coacán de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Sabanailla, Guacaco, Puerto Cabello y la Guayra, etc. Se admite pasaje y carga para Veracruz y Tampico con trasbordo en Habana, Combia por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conoimientos directos. También carga para Maracaibo y Orca con trasbordo en Guayana y para Guayana, Guayana, y Trinidad, con trasbordo en Puerto Cabello.

Línea de Filipinas.—El día 9 de Enero saldrá de Barcelona habiendo hecho las escalas intermedias el vapor ALICANTE—Capitan D. A. Gamellas directamente para Génova, Port-Saïd, Suez, Colombo, Singapure, Ilo Ilo y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

Línea de Buenos Aires.—El día 3 de Enero saldrá de Barcelona el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz el vapor F. de Estratigat—Capitan don J. Castellá directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Servicios comerciales.—La sección que de estos Servicios tiene establecida la Compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los Muestrarios que le sean entregados y de la colocación de los artículos cuya venta como ensayo, desee hacer los exportadores.

Línea de Fernando Pó.—El día 2 de Enero saldrá de Barcelona y el 7 de Cádiz el vapor H. L. Villaverde—Capitan don C. Zaragoza, para Fernando Pó con escala en las Palmas y otros puertos de la costa occidental de Africa y Golfo de Guinea.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros á quienes la Compañía dá alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas á familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. Rebajas por pasajes de ida y vuelta. También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares. La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

AVISOS IMPORTANTES: Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 30 % en los fletes de determinados artículos con arreglo á lo establecido en la R. O. del Ministerio de Agricultura, Industria y Comercio y Obras Públcas de 14 Abril 1904, publicada en la Gaceta de 23 del mismo mes.

Línea de Cuba y Méjico.—El día 27 de Enero saldrá de Bilbao, el 29 de Santander el 31 de Granada el vapor ALONSO XII, Capitan don F. Aldamiz directamente para Habana, Veracruz y Tampico, admite pasaje y carga para Sabanailla y Pacífico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colembia.

Para este servicio rigen rebajas especiales en pasajes de ida y vuelta, y también precios convencionales para camarerías de lujo.

(Se despatchan billetes directamente para Santiago de Cuba con trasbordo en Habana en combinación con la Empresa del Ferrocarril de Habana á Santiago de Cuba)

### La Económica

Grandes Almacenes de Muebles ANCA Y SAN PRUDENCIO 2-VITORIA

Verdadera ocasión JUEGO DE DORMITORIO COMPUESTO DE

Cama barnizada con largueros.  
Silla barnizada  
Colchón  
Almohada  
Mesa de noche.  
Somier  
Guasido  
Fresca.  
á pesetas 34'95

Miraguano superior para almohadas y edredones traído directamente de una casa recolectora, 1,25 kilogramo, á Pc. 2'20 pesetas 2

### Jabón Vasconia

Sin rival para el lavado y conservación de la ropa

Recomendada por su economía y garantizada pureza

De venta en los almacenes de las señoras Sucesora de Vicente Pérez, Fueros 20.—Señores Hijos de don José Arrián, Plaza Nueva 24, é Hijos de Vicente Pérez, San Francisco 7.

### Compagnie d' Assurances Generales

Contra incendios y explosiones FUNDADA EN PARIS EN 1819

Capital social (completamente desembolsado) francos..... 2.000.000

Reservas efectivas, francos..... 24.000.000

Primas á cobrar, francos..... 78.021.586

Total de garantías s/ Balance en 31 de Diciembre de 1908 105.286.586

Sinistros pagados hasta dicha fecha, francos..... 332.454.275

Capitales asegurados, francos..... 18.898.184.047

Esta Compañía, la más antigua y rica de las francesas, ha repartido en 1908 un dividendo activo de francos 240 por cada acción nueva, ó sea 1200 por cada acción antigua de francos 1000 (el 120 por 100 sobre el capital). La vigésima quinta parte de acción se otorga actualmente en la Bolsa de París á francos 5000.

Esta Compañía ha cumplido con todos los requisitos que se exigen en la nueva Ley de Seguros.

SUBSCRIPCION EN ALAVA, Don Teodosio Botza, San Antonio 4-1.º Autorizada en inscripción en el Registro General de Seguros por Real Orden de fecha 8 de Julio de 1907. Autorizada a publicación por la Comisaría General de Seguros con fecha 4 de Agosto de 1907.